



Lenovo TAB4 8

Safety, Warranty & Quick Start Guide

Lenovo TB-8504F

Lenovo TB-8504X

Contents

English	1
Français.....	14
Español	26

English

- 🔗 Read this guide carefully before using your device.
All information labeled with * in this guide only refers to the WLAN + LTE model (Lenovo TB-8504X).

Reading first - regulatory information

Device models equipped with wireless communications comply with the radio frequency and safety standards of any country or region in which it has been approved for wireless use. In addition, if your product contains a telecom modem, it complies with the requirements for connection to the telephone network in your country.

Be sure to read the *Regulatory Notice* for your country or region before using the wireless devices contained in your device. To obtain a PDF version of the *Regulatory Notice*, refer to the "Downloading publications" section below.

Getting support

To get support on network services and billing, contact your wireless network operator.

To learn how to use your device and view its technical specifications, go to <http://support.lenovo.com/>.

Downloading publications

Electronic versions of your publications are available from <http://support.lenovo.com>.

To download the publications for your device, go to <http://support.lenovo.com> and follow the instructions on the screen.

Accessing your User Guide

Your *User Guide* contains detailed information about your device. To access your *User Guide*, go to <http://support.lenovo.com> and follow the instructions on the screen.

Legal notices

Lenovo and the Lenovo logo are trademarks of Lenovo in the United States, other countries, or both.

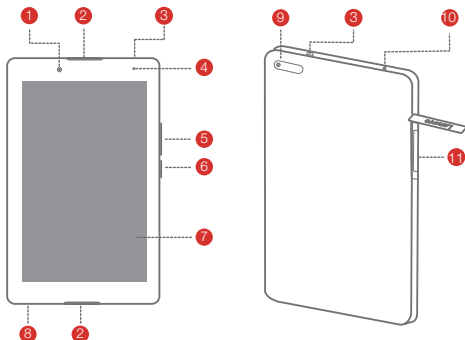
Other company, product, or service names may be trademarks or service marks of others.

Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.

LIMITED AND RESTRICTED RIGHTS NOTICE: If data or software is delivered pursuant a General Services Administration "GSA" contract, use, reproduction, or disclosure is subject to restrictions set forth in Contract No. GS-35F-05925.

Device overview

Model	Version
Lenovo TB-8504F	WLAN
Lenovo TB-8504X	WLAN + LTE



- 1 Front camera
- 2 Speakers
- 3 Micro USB connector
- 4 Indicator
- 5 Volume buttons
- 6 Power button
- 7 Touch screen
- 8 Microphone
- 9 Rear camera
- 10 Headset jack
- 11 Card tray

- The WLAN version (Lenovo TB-8504F) does not have a Nano-SIM card tray.
- All pictures and illustrations in this document are for your reference only and may differ from the final product.

Preparing your device

Use a microSD card (sold separately) for extra storage.

*To access cellular networks with your device (WLAN + LTE version only - model number Lenovo TB-8504X), insert a Nano-SIM card provided by your carrier into the slot as shown below.

Step 1. Open the card slot cover.

Step 2. Insert the *Nano-SIM and microSD cards as shown.

Step 3. Replace the card slot cover.

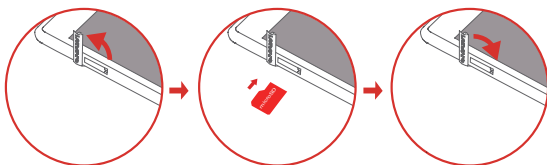


Figure 1: WLAN

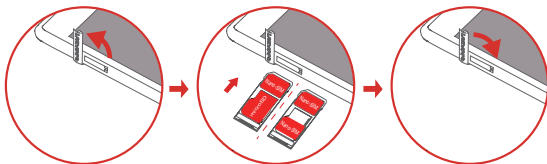


Figure 2: WLAN + LTE

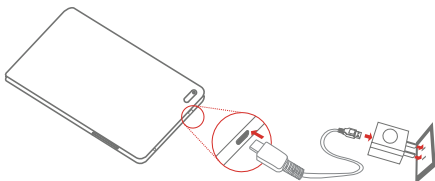
- ⓘ Only Nano-SIM cards work with your device.
- ⚠ Do not insert or remove the Nano-SIM card while your device is powered on. Doing so may cause permanent damage to your Nano-SIM card or device.

Using your device for the first time

You might need to charge the battery before using your device. Insert the charger into the charging port as shown below.

Connect your device to a power outlet using the cable and USB power adapter provided.

The indicator is lit when the device is charging.



Low battery

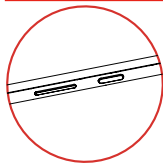


Fully charged



Charging

Turning on/off



Turn on: Press and hold the power button until the Lenovo logo appears.

Turn off: Press and hold the power button for a few seconds, then tap **Power off**.

Restart: Press and hold the power button for about 10 seconds.

Important safety and handling information

Plastic bag notice

Danger: Plastic bags can be dangerous. Keep plastic bags away from babies and children to avoid danger of suffocation.

Built-in rechargeable battery notice

Danger: Do not attempt to replace the internal rechargeable lithium ion battery. Risk of explosion if the battery is replaced with an incorrect type. Contact Lenovo Support for factory replacement. Dispose of used batteries according to the instructions.

Caution about high volume usage

Warning: Exposure to loud noise from any source for extended periods of time may affect your hearing. The louder the sound, the less time is required before your hearing could be affected. To protect your hearing:

- Limit the amount of time you use headsets or headphones at high volume.
- Avoid turning up the volume to block out noisy surroundings.
- Turn the volume down if you can't hear people speaking near you.

If you experience hearing discomfort, including the sensation of pressure or fullness in your ears, ringing in your ears or muffled speech, you should stop listening to the device through your headset or headphones and have your hearing checked.



To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods.

Safety instructions for parents and adult supervisors

Your mobile device is not a toy. Not recommended for children under 3 years of age to play with it. As with all electrical products, precautions should be observed during handling and using of electrical products to reduce the risk of electric shock. If parents choose to allow children 3 or older to use the device, they should caution his or her child about the potential hazard while using and handling the mobile device.

Parental should inspect the mobile device (including the ac power adapter and the small part, as applicable) periodically for damage. Routinely check this mobile device to ensure that the device is working properly and is safe for children to use.

Service and support information

The following information describes the technical support that is available for your product, during the warranty period or throughout the life of your product. Refer to the *Lenovo Limited Warranty* (LLW) for a full explanation of Lenovo warranty terms. See “*Lenovo Limited Warranty* notice” later in this document for details on accessing the full warranty.

Online technical support

Online technical support is available during the lifetime of a product at:
<http://www.lenovo.com/support>

Telephone technical support

You can get help and information from the Customer Support Center by telephone. Before contacting a Lenovo technical support representative, please have the following information available: model and serial number, the exact wording of any error message, and a description of the problem. Your technical support representative might want to walk you through the problem while you are at your device during the call.

Worldwide Lenovo Support telephone list

Important: Telephone numbers are subject to change without notice. The most up-to-date telephone list for the Customer Support Center is always available at:
<http://www.lenovo.com/support/phone>

If the telephone number for your country or region is not listed, contact your Lenovo reseller or Lenovo marketing representative.

Warranty information

Lenovo Limited Warranty notice

This product is covered by the terms of the LLW, version L505-0010-02 08/2011. Read the LLW at http://www.lenovo.com/warranty/llw_02. You can read the LLW in a number of languages from this Web site. If you cannot view the LLW from the Web site, contact your local Lenovo office or reseller to obtain a printed version of the LLW.

Warranty period and type of warranty service

Country or region	Warranty period	Type of warranty service
Germany, Italy, Austria, United Kingdom, Israel, Australia, New Zealand	Parts and Labor - 1 year Battery Pack - 1 year	1,3
Guatemala, Costa Rica, Venezuela, Peru, Uruguay, Ecuador, Colombia, Chile, Argentina, Indonesia, Vietnam, India, Malaysia, Thailand, Philippines, Singapore, Hong Kong, El Salvador, Taiwan, South Korea	Parts and Labor - 1 year Battery Pack - 1 year	1,4
Russia, Ukraine, Egypt, Lebanon, Morocco, South Africa, Tunisia, Mauritius, Mozambique, United Arab Emirates, Jordan, Kenya, Nigeria, Uganda, Ghana, Oman, Tanzania, Namibia	Parts and Labor - 1 year Battery Pack - 1 year	4
United States of America, Canada, Mexico, Japan	Parts and Labor - 1 year Battery Pack - 1 year	1,5
Panama	Parts and Labor - 1 year Battery Pack - 1 year	2,4
Brazil	Parts and Labor - 1 year Battery Pack - 1 year	2,5
Spain, Switzerland, Portugal, Netherlands, Belgium, Sweden, Denmark, Norway, Finland, Estonia, Latvia, Lithuania, Iceland, France	Parts and Labor - 2 years Battery Pack - 1 year	1,3

Country or region	Warranty period	Type of warranty service
Czech Republic, Hungary, Romania, Bulgaria, Greece, Croatia, Slovenia, Slovakia, Cyprus, Poland	Parts and Labor - 2 years Battery Pack - 1 year	1,5
Turkey	Parts and Labor - 2 years Battery Pack - 2 years	3,4
Saudi Arabia	Parts and Labor - 2 years Battery Pack - 2 years	4
Serbia	Parts and Labor - 2 years Battery Pack - 1 year	1,4

* Excludes some components. 90-day limited warranty for power adapters, keyboards, plastics, and hinges.

Type of warranty service

1. Customer Replaceable Unit ("CRU") Service
2. On-site Service
3. Courier or Depot Service
4. Customer Carry-In Service
5. Mail-in Service
6. Customer Two-Way Mail-in Service
7. Product Exchange Service

For a full explanation of the types of warranty service, refer to the full warranty.

See "Lenovo Limited Warranty notice" for details on accessing the full warranty.

EurAsia compliance mark



Environmental, recycling, and disposal information

General recycling statement

Lenovo encourages owners of information technology (IT) equipment to responsibly recycle their equipment when it is no longer needed. Lenovo offers a variety of programs and services to assist equipment owners in recycling their IT products. For information on recycling Lenovo products, go to <http://www.lenovo.com/recycling>.

Important battery and WEEE information



Batteries and electrical and electronic equipment marked with the symbol of a crossed-out wheeled bin may not be disposed of as unsorted municipal waste. Batteries and waste of electrical and electronic equipment (WEEE) shall be treated separately using the collection framework available to customers for the return, recycling, and treatment of batteries and WEEE. When possible, remove and isolate batteries from WEEE prior to placing WEEE in the waste collection stream. Batteries are to be collected separately using the framework available for the return, recycling, and treatment of batteries and accumulators.

Country-specific information is available at: <http://www.lenovo.com/recycling>

Recycling information for Japan

Recycling and disposal information for Japan is available at:

<http://www.lenovo.com/recycling/japan>

Additional recycling statements

Additional information about recycling device components and batteries is in your *User Guide*. See “Accessing your User Guide” for details.

Battery recycling marks

Battery recycling information for Taiwan



廢電池請回收

Battery recycling information for the United States and Canada



US & Canada Only

Battery recycling information for the European Union



Energy efficiency mark



Restriction of Hazardous Substances Directive (RoHS)

Turkey

The Lenovo product meets the requirements of the Republic of Turkey Directive on the Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE).

Türkiye AEEE Yönetmeliğine Uygunluk Beyanı

Bu Lenovo ürünü, T.C. Çevre ve Orman Bakanlığı'nın "Atık Elektrikli ve Elektronik Eşya Bazı Zararlı Maddelerin Kullanımının Sınırlandırılmasına Dair Yönetmelik (AEEE)" direktierine uygundur.

AEEE Yönetmeliğine Uygundur.

Ukraine

Цим підтверджуємо, що продукція Леново відповідає вимогам нормативних актів України, які обмежують вміст небезпечних речовин

India

RoHS compliant as per E-Waste (Management & Handling) Rules, 2011.

Vietnam

Lenovo products sold in Vietnam, on or after September 23, 2011, meet the requirements of the Vietnam Circular 30/2011/TT-BCT ("Vietnam RoHS").

European Union

Lenovo products sold in the European Union, on or after 3 January 2013 meet the requirements of Directive 2011/65/EU on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment ("RoHS recast" or "RoHS 2"). For more information about Lenovo progress on RoHS, go to:

http://www.lenovo.com/social_responsibility/us/en/RoHS_Communication.pdf

European Union compliance statement

European Union conformity

EU contact: Lenovo, Einsteinova 21, 851 01 Bratislava, Slovakia



Compliance with the RE Directive

Lenovo PC HK Limited declares that the radio equipment type Lenovo TB-8504F, Lenovo TB-8504X is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

https://download.lenovo.com/consumer/mobiles_pub/lenovo_tb_8504f_doc.pdf

https://download.lenovo.com/consumer/mobiles_pub/lenovo_tb_8504x_doc.pdf

This radio equipment operates with the following frequency bands and maximum radio-frequency power:

Model	Frequency Bands	Maximum Conducted Power (dBm)
Lenovo TB-8504X	GSM 900	33
	GSM 1800	30
	UMTS B1/B8	24
	LTE B1/3/7/8/20/38/40	23
	802.11b/g/n 2.4GHz	<20
	Bluetooth 2.4GHz	<20
Lenovo TB-8504F	802.11b/g/n 2.4GHz	<20
	Bluetooth 2.4GHz	<20

! The above information is for EU countries only. Please refer to the actual product for supported frequency bands in other countries.

Specific Absorption Rate information

YOUR MOBILE DEVICE MEETS INTERNATIONAL GUIDELINES FOR EXPOSURE TO RADIO WAVES.

Your mobile device is a radio transmitter and receiver. It is designed not to exceed the limits for exposure to radio waves (radio frequency electromagnetic fields) recommended by international guidelines. The guidelines were developed by an independent scientific organization (ICNIRP) and include a substantial safety margin designed to assure the safety of all persons, regardless of age and health.

The radio wave exposure guidelines use a unit of measurement known as the Specific Absorption Rate, or SAR. The SAR limit for mobile devices is 2W/kg. Tests for SAR are conducted using standard operating positions with the device transmitting at its highest certified power level in all tested frequency bands. The highest SAR values under the ICNIRP guidelines for your device model are listed below:

Maximum SAR for this model and conditions under which it was recorded.				
Europe 10g SAR Limit (2.0 W/kg)	Lenovo TB-8504F	Head	Wi-Fi, Bluetooth	0.153 W/kg
		Body-worn	Wi-Fi, Bluetooth	0.448 W/kg

During use, the actual SAR values for your device are usually well below the values stated. This is because, for purposes of system efficiency and to minimize interference on the network, the operating power of your mobile device is automatically decreased when full power is not needed for the data connection.

The lower the power output of the device, the lower its SAR value.

If you are interested in further reducing your RF exposure then you can easily do so by limiting your usage or simply using a hands-free kit to keep the device away from the head and body.

ENERGY STAR



Select models conform to ENERGY STAR requirements. Additional ENERGY STAR information is in the User Guide. Refer to "Accessing your *User Guide*" in this publication.

Français

- ☞ Lisez attentivement ce guide avant d'utiliser votre appareil.
Toutes les informations accompagnées d'un * dans ce guide s'appliquent uniquement au modèle WLAN + LTE (Lenovo TB-8504X).

À lire en premier - Informations réglementaires

Les modèles d'appareil équipés de communications sans fil respectent les normes de fréquence radioélectrique et de sécurité de tous pays ou régions dans lesquels leur utilisation sans fil est autorisée. De plus, si votre produit est équipé d'un modem télécom, il est conforme aux exigences de connexion au réseau téléphonique dans votre pays.

Lisez attentivement le document *Avis réglementaire* spécifique à votre pays ou à votre région avant d'utiliser les périphériques sans fil fournis avec votre appareil. Pour obtenir une version PDF du document *Avis réglementaire*, consultez la section « Téléchargement de publications » ci-dessous.

Assistance

Pour obtenir une assistance sur les services réseau et la facturation, contactez votre opérateur de réseau sans fil. Pour apprendre à utiliser votre appareil et consulter ses caractéristiques techniques, allez sur <http://support.lenovo.com/>.

Téléchargement de publications

Les versions électroniques de vos publications sont disponibles sur le site <http://support.lenovo.com>.

Pour télécharger les publications concernant votre appareil, consultez le site <http://support.lenovo.com> et suivez les informations à l'écran.

Accès au Guide de l'utilisateur

Votre *Guide de l'utilisateur* contient des informations détaillées concernant votre appareil. Pour accéder à votre *Guide de l'utilisateur*, rendez-vous sur <http://support.lenovo.com> et suivez les instructions qui s'affichent à l'écran.

Mentions légales

Lenovo et le logo Lenovo sont des marques commerciales de Lenovo aux France et/ou dans d'autres pays.

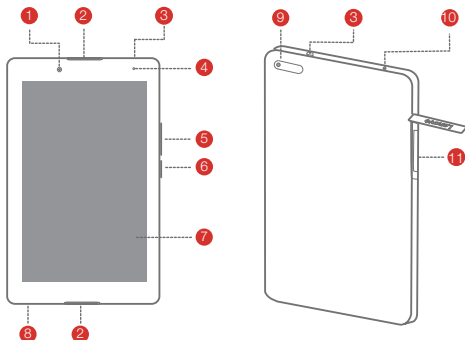
Les autres noms de société, de produit ou de service sont des marques commerciales ou des marques de service d'autres sociétés.

Fabriqués sous licence par Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos et le symbole double-D sont des marques commerciales de Dolby Laboratories.

REMARQUE SUR LES DROITS LIMITÉS ET RESTREINTS : si les données ou les logiciels sont fournis conformément à un contrat « General Services Administration » (« GSA »), l'utilisation, la reproduction et la divulgation sont soumises aux restrictions stipulées dans le contrat n° GS-35F-05925.

Présentation de l'appareil

Modèle	Version
Lenovo TB-8504F	WLAN
Lenovo TB-8504X	WLAN + LTE



- 1 Appareil photo avant
- 2 Haut-parleurs
- 3 Connecteur micro USB
- 4 Voyant
- 5 Boutons de réglage du volume
- 6 Bouton d'activation
- 7 Écran tactile
- 8 Microphone
- 9 Caméra arrière
- 10 Prise casque
- 11 Logement pour carte

- La version WLAN (Lenovo TB-8504F) ne comporte pas de tiroir pour carte nano-SIM.
- Toutes les images et les illustrations de ce document sont fournies à titre de référence uniquement et peuvent différer du produit final.

Préparation de votre appareil

Utilisez une carte microSD (vendue séparément) pour bénéficier d'un stockage supplémentaire.

*Pour accéder aux réseaux cellulaires avec votre appareil (version WLAN + LTE uniquement - numéro de modèle Lenovo TB-8504X), insérez une carte nano-SIM fournie par votre opérateur dans le logement comme indiqué ci-dessous.

Étape 1. Ouvrez le cache du logement pour carte.

Étape 2. Insérez la carte *nano-SIM et la carte microSD comme indiqué.

Étape 3. Remettez en place le cache du logement pour carte.

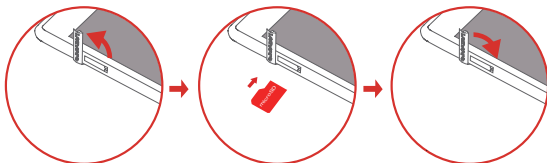


Figure 1 : WLAN

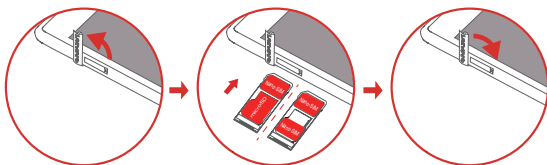


Figure 2 : WLAN + LTE

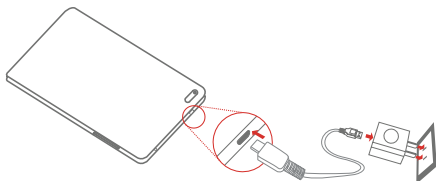
- 🔧 Seules des cartes nano-SIM fonctionnent avec votre appareil.
- ⚠ Ne pas insérer ou retirer la carte nano-SIM lorsque l'appareil est allumé. Vous risqueriez d'endommager définitivement la carte nano-SIM ou votre appareil.

Première utilisation de l'appareil

Vous devrez peut-être charger la batterie avant d'utiliser votre appareil. Insérez le chargeur dans le port de chargement comme indiqué ci-dessous.

Branchez votre appareil à une prise de courant à l'aide du câble et de l'adaptateur secteur USB fournis.

Le voyant est allumé lorsque l'appareil est en cours de chargement.



Batterie faible

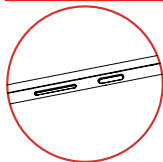


Batterie pleine



En charge

Mise sous tension/hors tension



Mise sous tension : maintenez le bouton d'activation enfoncé jusqu'à ce que le logo Lenovo s'affiche.

Mise hors tension : maintenez le bouton d'activation enfoncé pendant quelques secondes, puis appuyez sur **Éteindre**.

Redémarrage : maintenez le bouton d'activation enfoncé pendant environ 10 secondes.

Consignes de sécurité et de manipulation

Consigne relative aux sacs plastiques

Danger : les sacs plastiques peuvent être dangereux. Tenez-les à l'écart des nouveau-nés et des enfants afin d'éviter tout risque de suffocation.

Consignes relatives aux batteries rechargeables intégrées

Danger : ne tentez pas de remplacer la batterie interne au lithium-ion rechargeable. Il existe un risque d'explosion si la batterie est remplacée par un modèle non compatible. Pour effectuer un remplacement en usine, contactez le service d'assistance de Lenovo. Conformez-vous aux instructions avant de mettre les batteries usagées au rebut.

Mise en garde contre une utilisation à un volume élevé

Avertissement : L'exposition à un niveau sonore élevé, peu importe la source, pendant des périodes prolongées peut affecter l'audition. Plus le son est fort, plus vite votre audition en sera affectée. Pour protéger votre ouïe :

- Limitez le temps d'utilisation de casques ou d'écouteurs à un volume élevé.
- Évitez d'augmenter le volume pour couvrir des bruits de fond.
- Baissez le volume si vous ne pouvez pas entendre les personnes près de vous.

Si vous ressentez une gêne auditive, notamment une sensation de pression ou de plénitude, de sifflement dans les oreilles ou de paroles étouffées, vous devriez arrêter d'utiliser vos écouteurs ou votre casque et faire contrôler votre audition.



Pour éviter toute lésion auditive, n'utilisez pas les écouteurs ou le casque d'écoute à des volumes sonores élevés pendant de longues périodes.

Informations concernant l'entretien et le support technique

Les informations ci-après décrivent l'assistance technique disponible pour votre produit, pendant la période de garantie ou pendant toute la durée de vie du produit. Pour plus de détails sur les dispositions de votre garantie, consultez la *Garantie Limitée Lenovo*. Voir « Notification de *Garantie Limitée Lenovo* » plus loin dans ce document pour plus d'informations sur l'accès à la garantie complète.

Assistance technique en ligne

Un support technique en ligne est disponible pendant toute la durée de vie du produit sur le site : <http://www.lenovo.com/support>.

Assistance technique téléphonique

Vous pouvez obtenir de l'aide et des informations en appelant le service après-vente.

Avant de contacter l'assistance technique Lenovo, munissez-vous des informations suivantes : modèle et numéro de série, formulation exacte des éventuels messages d'erreur et une description de l'incident survenu.

Votre interlocuteur vous demandera peut-être de reproduire l'incident sur votre appareil au cours de l'appel.

Numéros de téléphone du support Lenovo pour le monde entier

Important : les numéros de téléphone sont susceptibles d'être modifiés sans préavis.

Vous pouvez consulter la liste actualisée des numéros de téléphone du service après-vente sur le site : <http://www.lenovo.com/support/phone>

Si le numéro de téléphone relatif à votre pays ou votre région n'est pas indiqué, prenez contact avec votre revendeur ou partenaire commercial Lenovo.

Informations relatives à la garantie

Notification de Garantie limitée Lenovo

Ce produit est couvert par les termes de la Garantie limitée Lenovo, version L505-0010-02 08/2011. Les termes de la Garantie limitée Lenovo sont disponibles à l'adresse http://www.lenovo.com/warranty/llw_02. La Garantie limitée Lenovo est disponible dans différentes langues sur ce site Web. Si vous ne pouvez pas afficher la Garantie limitée Lenovo sur le site Web, contactez une agence ou un revendeur Lenovo près de chez vous pour obtenir une version imprimée.

Période de garantie et type de service prévu par la garantie

Pays ou région	Période de garantie	Type de service de garantie
Allemagne, Italie, Autriche, Royaume-Uni, Israël, Australie, Nouvelle-Zélande	Pièces et main d'œuvre – 1 an Bloc de batteries - 1 an	1,3
Guatemala, Costa Rica, Venezuela, Pérou, Uruguay, Équateur, Colombie, Chili, Argentine, Indonésie, Vietnam, Inde, Malaisie, Thaïlande, Philippines, Singapour, Hong Kong, El Salvador, Taïwan, Corée du Sud	Pièces et main d'œuvre – 1 an Bloc de batteries - 1 an	1,4
Russie, Ukraine, Égypte, Liban, Maroc, Afrique du Sud, Tunisie, Île Maurice, Mozambique, Émirats arabes unis, Jordanie, Kenya, Nigeria, Ouganda, Ghana, Oman, Tanzanie, Namibie	Pièces et main d'œuvre – 1 an Bloc de batteries - 1 an	4
États-Unis d'Amérique, Canada, Mexique, Japon	Pièces et main d'œuvre – 1 an Bloc de batteries - 1 an	1,5
Panama	Pièces et main d'œuvre – 1 an Bloc de batteries - 1 an	2,4
Brésil	Pièces et main d'œuvre – 1 an Bloc de batteries - 1 an	2,5
Espagne, Suisse, Portugal, Pays-Bas, Belgique, Suède, Danemark, Norvège, Finlande, Estonie, Lettonie, Lituanie, Islande, France	Pièces et main d'œuvre – 2 ans Bloc de batteries - 1 an	1,3

Pays ou région	Période de garantie	Type de service de garantie
République Tchèque, Hongrie, Roumanie, Bulgarie, Grèce, Croatie, Slovénie, Slovaquie, Chypre, Pologne	Pièces et main d'œuvre – 2 ans Bloc de batteries - 1 an	1,5
Turquie	Pièces et main d'œuvre – 2 ans Bloc de batteries – 2 ans	3,4
Arabie saoudite	Pièces et main d'œuvre – 2 ans Bloc de batteries – 2 ans	4
Serbie	Pièces et main d'œuvre – 2 ans Bloc de batteries - 1 an	1,4

* Exclut certains composants. Garantie limitée de 90 jours sur les adaptateurs, claviers, pièces en plastique et charnières.

Type de service de garantie

1. Service d'unité remplaçable par l'utilisateur (« CRU »)
2. Intervention sur site
3. Service de collecte ou de dépôt
4. Service d'expédition/retrait par le client
5. Service postal
6. Service postal d'envoi/retour par le client
7. Service de remplacement du produit

Pour plus d'informations sur les différents types de services prévus par la garantie, reportez-vous à la garantie complète.

Voir « Notification de *Garantie Limitée Lenovo* » pour plus d'informations sur l'accès à la garantie complète.

Marque de conformité eurasienne



Informations relatives à l'environnement, au recyclage et à la mise au rebut

Consigne de recyclage Lenovo

Lenovo encourage les propriétaires de matériel informatique à recycler leur matériel dès lors que celui-ci n'est plus utilisé. Lenovo propose une gamme de programmes et services concernant le recyclage du matériel informatique. Pour plus d'informations sur le recyclage des produits Lenovo, consultez la page <http://www.lenovo.com/recycling>.

Informations importantes concernant la batterie et la directive DEEE



Les équipements électriques et électroniques agrémentés d'un symbole représentant une poubelle à roulettes barrée d'une croix ne doivent pas être jetés avec les déchets municipaux non triés. Les batteries et les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) doivent être traités séparément dans l'infrastructure de collecte mise à la disposition des clients pour le retour, le recyclage et le traitement des batteries et des DEEE. Dans la mesure du possible, retirez et isolez les batteries des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) avant de mettre ces derniers au rebut. Les batteries doivent être collectées séparément par le biais de l'infrastructure disponible pour la collecte, le recyclage et le traitement des batteries et des accumulateurs usagés.

Des informations spécifiques à chaque pays sont disponibles à l'adresse suivante : <http://www.lenovo.com/recycling>

Informations sur le recyclage pour le Japon

Les informations sur le recyclage et la mise au rebut des produits pour le Japon sont disponibles à l'adresse suivante : <http://www.lenovo.com/recycling/japan>

Déclarations relatives au recyclage

Des informations complémentaires sur le recyclage des composants de l'appareil et des batteries sont disponibles dans votre *Guide de l'utilisateur*. Voir « **Accès au Guide de l'utilisateur** » pour plus d'informations.

Logos pour le recyclage des batteries

Informations sur le recyclage des batteries pour Taïwan



廢電池請回收

Informations sur le recyclage des batteries pour les États-Unis et le Canada



US & Canada Only

Informations sur le recyclage des batteries pour l'Union européenne

EU



Logo de l'efficacité énergétique



Directive européenne RoHS (Restriction of Hazardous Substances)

Turquie

Ce produit Lenovo est conforme aux exigences de la directive de la République de Turquie relative aux restrictions d'utilisation de certaines substances dangereuses dans les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

Türkiye AEEE Yönetmeliğine Uygunluk Beyanı

Bu Lenovo ürünü, T.C. Çevre ve Orman Bakanlığı'nın "Atık Elektrikli ve Elektronik Eşya Bazı Zararlı Maddelerin Kullanımının Sınırlandırılmasına Dair Yönetmelik (AEEE)" direktierine uygundur.

AEEE Yönetmeliğine Uygundur.

Ukraine

Цим підтверджуємо, що продукція Леново відповідає вимогам нормативних актів України, які обмежують вміст небезпечних речовин

Inde

RoHS compliant as per E-Waste (Management & Handling) Rules, 2011.

Vietnam

Les produits Lenovo vendus au Vietnam à partir du 23 septembre 2011 respectent les exigences de la circulaire 30/2011/TT-BCT (« Vietnam RoHS ») du Vietnam.

Union européenne

Les produits Lenovo distribués dans l'Union européenne à compter du 3 janvier 2013

répondent aux exigences énoncées dans la directive 2011/65/UE relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques (« RoHS recast » ou « RoHS 2 »). Pour en savoir plus sur la progression de Lenovo quant aux restrictions des substances dangereuses (RoHS), visitez : http://www.lenovo.com/social_responsibility/us/en/RoHS_Communication.pdf

Déclaration de conformité aux normes CE

Conformité Union européenne

Contact UE : Lenovo, Einsteinova 21, 851 01 Bratislava, Slovakia



Conformité avec la directive RE

Lenovo PC HK Limited certifie que l'équipement radio Lenovo TB-8504F, Lenovo TB-8504X est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration de conformité EU est disponible à l'adresse Internet suivante :

https://download.lenovo.com/consumer/mobiles_pub/lenovo_tb_8504f_doc.pdf

https://download.lenovo.com/consumer/mobiles_pub/lenovo_tb_8504x_doc.pdf

Cet équipement radio fonctionne avec les bandes de fréquences et les puissances de radiofréquence maximales suivantes :

Modèle	Bandes de fréquences	Puissance maximale (dBm)
Lenovo TB-8504X	GSM 900	33
	GSM 1800	30
	UMTS B1/B8	24
	LTE B1/3/7/8/20/38/40	23
	802.11b/g/n 2,4 GHz	<20
	Bluetooth 2,4 GHz	<20
Lenovo TB-8504F	802.11b/g/n 2,4 GHz	<20
	Bluetooth 2,4 GHz	<20

❗ Les informations ci-dessus s'appliquent aux pays de l'UE uniquement. Reportez-vous au produit pour connaître les bandes de fréquences prises en charge dans les autres pays.

Informations sur le débit d'absorption spécifique (DAS)

VOTRE APPAREIL MOBILE RÉPOND AUX DIRECTIVES INTERNATIONALES CONCERNANT L'EXPOSITION AUX ONDES RADIO.

Votre appareil mobile est un émetteur et un récepteur radio. Il est conçu pour ne pas dépasser les limites d'exposition aux ondes radios (champs électromagnétiques de fréquence radio) recommandées par les directives internationales. Ces directives ont été établies par une organisation scientifique indépendante (ICNIRP) et incluent une marge de sécurité importante pour garantir la sécurité de tous les individus, quelque soit leur âge et leur état de santé.

Les directives d'exposition aux ondes radios utilisent une unité de mesure connue sous le nom de débit d'absorption spécifique (DAS). La limite de DAS pour les appareils mobiles est 2 W/kg. Lors des tests visant à déterminer le DAS, l'appareil est utilisé dans des positions de fonctionnement standard et fonctionne à son niveau de puissance certifié le plus élevé dans toutes les bandes de fréquences testées. Les valeurs de DAS maximales conformes aux directives ICNIRP pour votre modèle sont répertoriées ci-dessous :

Valeur de DAS maximale pour ce modèle et conditions dans lesquelles elle a été enregistrée.				
Limite DAS 10 g Europe (2,0 W/kg)	Lenovo TB-8504F	Tête	Wi-Fi, Bluetooth	0,153 W/kg
		Près du corps	Wi-Fi, Bluetooth	0,448 W/kg

En cours d'utilisation, les valeurs de DAS réelles de votre appareil sont généralement bien inférieures aux valeurs mentionnées. En effet, à des fins d'efficacité système et pour réduire les interférences sur le réseau, la puissance de fonctionnement de votre appareil mobile est automatiquement réduite lorsque la pleine puissance n'est pas requise pour la connexion.

Plus la puissance de sortie de l'appareil est basse, plus sa valeur DAS est faible.

Si vous souhaitez réduire votre exposition aux fréquences radio, vous pouvez le faire facilement en limitant votre utilisation ou simplement en utilisant un kit mains libres pour garder l'appareil à distance de la tête et du corps.

Español

- Lea esta guía con cuidado antes de utilizar su dispositivo.
Toda la información etiquetada con * en esta guía sólo se refiere al modelo WLAN + LTE (Lenovo TB-8504X).

Leer primero: información normativa

Los modelos de dispositivos equipados con comunicaciones inalámbricas cumplen con los estándares de frecuencia de radio y de seguridad de cualquier país o región en el cual ha sido aprobado para su uso inalámbrico. Además, si su producto tiene un módem de telecomunicación, este cumple con los requerimientos de conexión a la red telefónica de su país.

Asegúrese de leer el *Aviso regulatorio* de su país o región antes de utilizar los dispositivos inalámbricos contenidos en su dispositivo. Para obtener una versión PDF del *Aviso regulatorio*, diríjase a la sección "Descargar publicaciones" a continuación.

Obtener soporte

Para obtener soporte de facturación y servicios de red, contacte a su operador de red inalámbrica. Para obtener información acerca de cómo usar su dispositivo y ver las especificaciones técnicas, diríjase a <http://support.lenovo.com/>.

Descargar publicaciones

Las versiones electrónicas de su dispositivo están disponibles en <http://support.lenovo.com>.

Para descargar las publicaciones para su dispositivo, diríjase a <http://support.lenovo.com> y siga las instrucciones en pantalla.

Acceder a la Guía de usuario

La *Guía de usuario* contiene información detallada sobre el dispositivo. Para acceder a la *Guía de usuario*, diríjase a <http://support.lenovo.com> y siga las instrucciones en la pantalla.

Avisos legales

Lenovo y el logo de Lenovo son marcas registradas de Lenovo en los Latinoamérica, otros países o ambos.

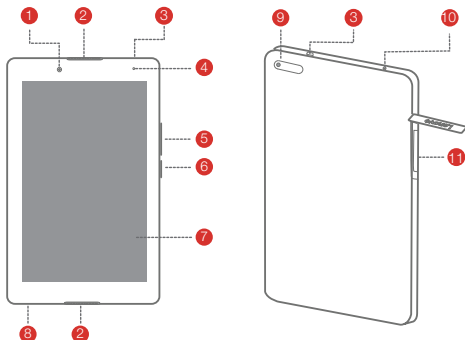
Otros nombres de servicios, productos o compañías pueden ser marcas registradas o marcas de servicios de terceros.

Fabricado bajo licencia de Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos y el símbolo doble D son marcas registradas de Dolby Laboratories.

AVISO DE DERECHOS RESTRINGIDOS Y LIMITADOS: Si se entregan datos o software en cumplimiento de un contrato de Gestión de servicios generales "GSA", el uso, la reproducción o divulgación está sujeto a restricciones establecidas en el Contrato No. GS-35F-05925.

Resumen del dispositivo

Modelo	Versión
Lenovo TB-8504F	WLAN
Lenovo TB-8504X	WLAN + LTE



- | | | |
|-------------------|-----------------------|----------------------|
| 1 Cámara frontal | 2 Parlantes | 3 Conector micro USB |
| 4 Indicador | 5 Botones de volumen | 6 Botón de encendido |
| 7 Pantalla táctil | 8 Micrófono | 9 Cámara trasera |
| 10 Auriculares | 11 Bandeja de tarjeta | |

- La versión de WLAN (Lenovo TB-8504F) no tiene bandeja de tarjeta Nano-SIM.
- Todas las fotos e ilustraciones en este documento son sólo de referencia y pueden diferir del producto final.

Preparar el dispositivo

Utilice una tarjeta microSD (se vende por separado) para almacenamiento adicional.

*Para acceder a las redes celulares con su dispositivo (versión WLAN + LTE solamente, número de modelo Lenovo TB-8504X), inserte en la ranura una tarjeta Nano-SIM proporcionada por el operador tal como se muestra a continuación.

Paso 1. Abra la cubierta de la ranura de la tarjeta.

Paso 2. Inserte las tarjetas Nano-SIM y microSD como se muestra aquí.

Paso 3. Vuelva a colocar la cubierta de la ranura de la tarjeta.

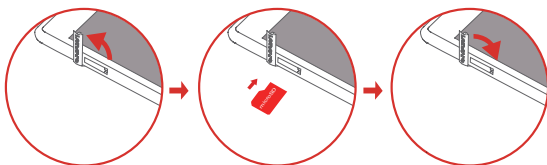


Figura 1: WLAN

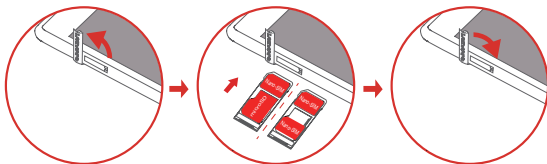


Figura 2: WLAN + LTE

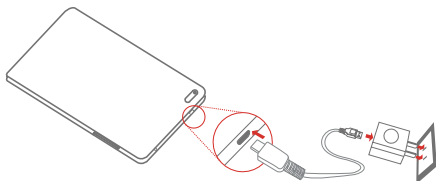
- 🔧 Sólo las tarjetas Nano-SIM funcionan con su dispositivo.
- ⚠ No inserte o retire la tarjeta Nano-SIM mientras su dispositivo se está cargando. El hacerlo puede dañar de forma permanente a la tarjeta Nano-SIM o al dispositivo.

Utilizar el dispositivo por primera vez

Es posible que deba cargar la batería antes de utilizar el dispositivo. Inserte el cargador en el puerto de carga como se muestra a continuación.

Conecte el dispositivo a un toma corriente utilizando el cable y el adaptador de carga USB proporcionado.

El indicador se enciende cuando el dispositivo se está cargando.



Batería baja

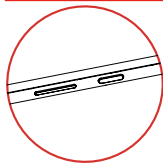


Batería con carga completa



Cargando

Encender/Apagar



Encender: Presione y mantenga presionado el botón de encendido hasta que el logo de Lenovo aparezca.

Apagar: Presione y mantenga presionado el botón de encendido por unos segundos, luego toque **Apagar**.

Reiniciar: Presione y mantenga presionado el botón de encendido por aproximadamente 10 segundos.

Información importante de seguridad y manejo

Aviso sobre bolsas de plástico

Peligro: Las bolsas de plástico pueden ser peligrosas. Manténgalas fuera del alcance de bebés y niños para evitar el peligro de asfixia.

Aviso sobre la batería recargable incorporada

Peligro: No intente reemplazar la batería interna recargable de ion de litio. Existe el riesgo de explosión si la batería se reemplaza por un tipo incorrecto de batería. Comuníquese con el soporte de Lenovo para obtener un cambio de fábrica. Deseche las baterías usadas según las instrucciones.

Tenga cuidado con la exposición a un alto volumen

Advertencia: La exposición a ruidos fuertes de cualquier tipo durante períodos prolongados puede afectar su capacidad auditiva. Cuanto más alto sea el sonido, menos tiempo tarda su audición en verse afectada. Para proteger su capacidad auditiva:

- Limite la cantidad de tiempo que utiliza los auriculares a un volumen alto.
- No suba el volumen para bloquear entornos ruidosos.
- Baje el volumen si no puede escuchar a la gente que lo rodea.

Si siente molestias en la audición, como sensación de presión o inflamación del oído, zumbido en los oídos o murmullos sordos, debe dejar de utilizar el dispositivo con auriculares y hacerse revisar la audición.



A fin de evitar daños en el oído, no escuche a altos niveles de volumen durante períodos prolongados.

Información de servicio y soporte

La siguiente información describe el soporte técnico disponible para el producto, durante el período de garantía o a lo largo de su vida útil. Consulte la *Garantía limitada de Lenovo* para obtener una explicación detallada de los términos de la garantía de Lenovo. Vea el “Aviso de *Garantía limitada de Lenovo*” más adelante en este documento para obtener detalles sobre el acceso a la garantía completa.

Soporte técnico en línea

El soporte técnico en línea está disponible durante la vida útil del producto en:

<http://www.lenovo.com/support>

Soporte técnico por teléfono

Puede obtener ayuda e información por teléfono a través del Centro de soporte al cliente.

Antes de ponerse en contacto con un representante del servicio de soporte técnico de Lenovo disponga de la siguiente información: modelo y número de serie, enunciado exacto del mensaje de error y descripción del problema.

El representante del servicio de soporte técnico puede sugerir guiarlo mientras utiliza su dispositivo durante la llamada para resolver el problema.

Lista de teléfonos mundiales de soporte de Lenovo

Importante: Los números de teléfono pueden ser modificados sin previo aviso. La lista telefónica más actualizada para el Centro de ayuda al cliente está siempre disponible en: <http://www.lenovo.com/support/phone>

Si no se indica el número de teléfono correspondiente a su país o región, póngase en contacto con el distribuidor de Lenovo o con el representante de ventas de Lenovo.

Información sobre la garantía

Aviso de Garantía limitada de Lenovo

Este producto está comprendido dentro de los términos de LLW, versión L505-0010-02 08/2011. Lea el LLW en http://www.lenovo.com/warranty/llw_02. Puede ver la Garantía limitada de Lenovo en varios idiomas en este sitio web. Si no puede ver la Garantía limitada de Lenovo desde el sitio web, comuníquese con la oficina local de Lenovo o el distribuidor para obtener una versión impresa de la Garantía limitada de Lenovo.

Periodo y tipo de servicio de garantía

País o región	Periodo de garantía	Servicio de garantía
Alemania, Italia, Austria, Reino Unido, Israel, Australia, Nueva Zelanda	Piezas y mano de obra: 1 año Paquete de batería: 1 año	1,3
Guatemala, Costa Rica, Venezuela, Perú, Uruguay, Ecuador, Colombia, Chile, Argentina, Indonesia, Vietnam, India, Malasia, Tailandia, Filipinas, Singapur, Hong Kong, El Salvador, Taiwán, Corea del Sur	Piezas y mano de obra: 1 año Paquete de batería: 1 año	1,4
Rusia, Ucrania, Egipto, Líbano, Marruecos, Sudáfrica, Túnez, Mauricio, Mozambique, Arabia Saudita, Emiratos Árabes Unidos, Jordania, Kenia, Nigeria, Uganda, Ghana, Omán, Tanzania, Namibia	Piezas y mano de obra: 1 año Paquete de batería: 1 año	4
Estados Unidos de América, Canadá, México, Japón	Piezas y mano de obra: 1 año Paquete de batería: 1 año	1,5
Panamá	Piezas y mano de obra: 1 año Paquete de batería: 1 año	2,4
Brasil	Piezas y mano de obra: 1 año Paquete de batería: 1 año	2,5
España, Suiza, Portugal, Países Bajos, Bélgica, Suecia, Dinamarca, Noruega, Finlandia, Estonia, Latvia, Lituania, Islandia, Francia	Piezas y mano de obra: 2 años Paquete de batería: 1 año	1,3

País o región	Periodo de garantía	Servicio de garantía
República Checa, Hungría, Rumanía, Bulgaria, Grecia, Croacia, Eslovenia, Eslovaquia, Chipre, Polonia	Piezas y mano de obra: 2 año Paquete de batería: 1 año	1,5
Turquía	Piezas y mano de obra: 2 año Paquete de batería: 2 año	3,4
Arabia Saudita	Piezas y mano de obra: 2 año Paquete de batería: 2 año	4
Serbia	Piezas y mano de obra: 2 año Paquete de batería: 1 año	1,4

* Excluye algunos componentes. Garantía limitada de 90 días para adaptadores de alimentación, teclados, plásticos y bisagras.

Servicio de garantía

1. Servicio de Unidad reemplazable por el cliente ("CRU")
2. Servicio en los locales del cliente
3. Servicio de recogida a domicilio
4. Servicios centralizados
5. Servicio por correo
6. Servicios por correo de ida y vuelta
7. Servicio de intercambio de productos

Para obtener una explicación detallada de los tipos de servicio de garantía, consulte la garantía completa.

Consulte el "Aviso de *Garantía Limitada de Lenovo*" para conocer los detalles sobre cómo acceder a la garantía completa.

Etiqueta de conformidad de Eurasia



Suplemento de Garantía para México

Este Suplemento de Garantía se considera parte integrante de la Garantía Limitada de Lenovo y será efectivo única y exclusivamente para los productos distribuidos y comercializados dentro del Territorio de los Estados Unidos Mexicanos. En caso de conflicto, se aplicarán los términos de este Suplemento.

El comercializador responsable del producto es Lenovo México S de R L de CV y para efectos de esta garantía en la República Mexicana su domicilio es Paseo de Tamarindos No.400-A Piso 27 Arcos Torre Poniente, Bosques de Las Lomas, Delegación Miguel Hidalgo, C.P. 05120 México, D.F. En el caso de que se precise una reparación cubierta por la garantía o precise de partes, componentes, consumibles o accesorios diríjase a este domicilio.

Si no existiese ningún Centro de servicio autorizado en su ciudad, población o en un radio de 70 kilómetros de su ciudad o población, la garantía incluirá cualquier gasto de entrega razonable relacionado con el transporte del producto a su Centro de servicio autorizado más cercano. Por favor, llame al Centro de servicio autorizado más cercano para obtener las aprobaciones necesarias o la información relacionada con el envío del producto y la dirección de envío

Esta garantía ampara todas las piezas de hardware del producto e incluye mano de obra.

El procedimiento para hacer efectiva la garantía consiste en la presentación del producto, acompañado de la póliza correspondiente, debidamente sellada por el establecimiento que lo vendió, o la factura, o recibo o comprobante, en el que consten los datos específicos del producto objeto de la compraventa.

Lenovo sólo pueden eximirse de hacer efectiva la garantía en los siguientes casos:

- a) Cuando el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales.
- b) Cuando el producto no hubiese sido operado de acuerdo con el instructivo de uso que se le acompaña.
- c) Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por el fabricante nacional, importador o comercializador responsable respectivo.

Todos los programas de software precargados en el equipo sólo tendrán una garantía de noventa (90) días por defectos de instalación desde la fecha de compra. Lenovo no es responsable de la información incluida en dichos programas de software y /o cualquier programa de software adicional instalado por Usted o instalado después de la compra del producto.

La garantía cubre la atención, revisión y corrección de errores, defectos o inconsistencias que impidan el desempeño normal de un equipo de cómputo en cuanto a su hardware y software. Los servicios no cubiertos por la garantía se cargarán al usuario final, previa obtención de una autorización.

Esta garantía tiene una duración de un año a partir del momento de la compra e incluye la mano de obra, por lo que en caso de aplicarse la garantía, esta no causará ningún gasto o costo para el cliente.

Centros de Servicios autorizados para hacer efectiva la garantía:

Lenovo México con domicilio en Paseo de Tamarindos No.400-A Piso 27 Arcos, Torre Poniente, Bosques de Las Lomas, Delegación Miguel Hidalgo, C.P. 05120 México, D.F. Teléfono 01800- 083-4916,
http://support.lenovo.com/es_MX/product-service/service-provider/default.page

Lenovo Monterrey con domicilio en Boulevard Escobedo No.316, Apodaca Technology Park, Apodaca, C.P. 66601, Nuevo León, México. Teléfono 01800- 083-4916,
http://support.lenovo.com/es_MX/product-service/service-provider/default.page

Fabricado por: Lenovo PC HK Limited
23/F, Lincoln House, Taikoo Place 979 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong

Modelo del producto: _____

Fecha en que el consumidor recibió el producto: _____

Marca Lenovo

ASP / AWSP	DIRECCION	COLONIA	C. P.	DELEGA- CION	ESTADO	TELEFONO
Servinext Grupo Prybo	Av. Aguascalientes Norte No. 622-10	Col. Centro, El Cilindro	20138	Aguascalientes	Aguascalientes	0454491119337 4499126159 4491088000
Servinext	Priv. San Pedro No. 7704 Int.55	Col. Real De San Francisco 2	22236	Tijuana	Baja California	(045) 6643091802
Servinext	Paseo del Bosque No. 25227 Int. O-10	Col. Fracc. Villa Resi- dencial del Bosque	22204	Tijuana	Baja California	(045) 6441717022
Servinext Newtech	Prol. Leona Vicario Mza 84 Lote 16	Col. Lomas del Sol	23477	Cabo San Lucas	Baja Cali- fornia Sur	(624) 1051020 045 (624) 1268780
Nouva Tek Campeche	Calle 4 No. 13 Altos entre 1 y 2	Esquina col. Esperanza san Fran- cisco	24080	Campeche	Campeche	9818153432 9811168873
Theos Tapachula	Novena Oriente 25	Col. Centro	30700	Tapachula	Chiapas	01 962 626 22 11 01 962 626 1374
Theos Tuxtla Gutierrez	11 Oriente Sur # 344, Loc-1	Col. Centro	29000	Tuxtla Gutierrez	Chiapas	01 961 61 121 86
Theos Cd Juarez	Paseo de los Zenzontles No. 7931 Int. 20A	Paseos del Alba	32696	Ciudad Juarez	Chihuahua	656 6910232
Theos Chihuahua/ Compuax	Calle Cuauhtemoc 149 B	Col. Revo- lución	31107	Chihuahua	Chihuahua	01 614 493 4180 01 614 183 1283 045 614 184 8476
Syga Colima	Paseo de Gilberto # 60	Col. Jardines de Bugam- billas	28978	Colima	Colima	01312 3235860
Enter Mexico	Reforma No. 543	Azcapot- zalco	2000	Distrito Federal	México	30672700, ext. 1305, 1311, 1700
Soltic	San Francisco No. 521- G	Del Valle	03100	Distrito Federal	México	9140 4600 9140 4621 9140 4623
Theos S.A. De C.V.	Alvaro Ob- regón No. 188	Roma	06700	Distrito Federal	México	5564 8403 30670670, ext. 231

ASP / AWSP	DIRECCION	COLONIA	C. P.	DELEGA- CION	ESTADO	TELEFONO
Servinext Computer Center	Av. 20 de Noviembre No.1006	Col. Centro	34000	Durango	Durango	(618) 8114010 045 (618) 1587852
Servinext Soluciones Computacio- nales	Calz. Rio Na- zas No. 76	Col. Villa de Jacarandas	27110	Torreon	Coahuila	(55) 547935 (871) 72689301
Servinext Desarrollo de Soluciones	Av Ejido 5 Int. 101	Col. Carabali Centro	39590	Acapulco	Guerrero	0457444295158 0457442253285 017444835350
Servinext GRO	Av Santa Cruz 238	Col. Cu- auhtemoc	39550	Acapulco	Guerrero	7445867098
Syga Hidalgo	Hacienda la Españita No. 300, esquina con Blvd. Hacienda de Pitahayas	Fracc. Hacienda de Pitahayas	42082	Pachuca	Hidalgo	17711339188
SIP	Andrés Terán # 1482	Col. Chapultepec Country	44620	Jalisco	Jalisco	33 3616 3113 33 3616 3114
Theos Tepic	Calle Prolongación Abasolo No. 90	La Huerta Residencial	63070	Tepic	Nayarit	31 1217 1508 31 1216 2689
Genesys Monterrey	Angel Marti- nez Villarreal No. 433	Col. Chepe- vera	64030	Nuevo León	Nuevo León	8347 7640 8347 7641 8347 7642 8347 7643
Sistemas Jal-tec	Pablo Moncayo No. 135	Colinas de San Jerónimo	64630	Nuevo León	Nuevo León	81 1052 3950
Soltic Queretaro	Espiritu Santo 225	Col. Carretas	76050	Queretaro	Queretaro	442 2136 913
Nouva Tek Quintana Roo	Palenque 46-A	SMZ 26	77509	Cancun	Quintana Roo	0199 8887 2227/ 0199 8884 6361, ext. 105
Soluciones De Computo Avanzadas SLP	Av. Himno Nacional No. 5735, Local D-11	Barrio de San Juan de Guadalupe	78350	San Luis Potosi	San Luis Potosi	01-4448-391836

ASP / AWSP	DIRECCION	COLONIA	C. P.	DELEGA- CION	ESTADO	TELEFONO
Servinext Compuslan Soluciones Integrales	Mariano Escobedo No.432 Ote.	Col. Centro	80000	Culiacán	Sinaloa	6677153362 6677131472 045 6672130297
Servinext Soluciones de Computo	Anahuac No. 905-B	Col. López Mateos	82140	Mazatlán	Sinaloa	6699903012 045 6691258638
Theos Cd Obregon	Enrique Rebsamen No. 999 Pte	Municipio Libre	85080	CD Obregon	Sonora	0164 4412 6136 01800 5067336
Theos Syga Hermosillo	Cumbre nevada 68	Col. Nuevo Hermosillo	83296	Hermosillo	Sonora	662-252-6220 01800 5067336 045662 1370812 Carlos Fourcade
Nouva Tek Tabasco	Manuel Mestre 137	Col. Nueva Villaher- morsa	86070	Villaher- mosa	Tabasco	9211516702 9988846361 9988872227
Servinext Tamsys Nuevo Laredo	Priv. Laguna Seca # 6203	Col. Villas de Lago	88290	Nuevo Laredo	Tamaulipas	8671294764
Sigma Tam- pico S.A. De C.V.	Primera Avenida No. 310	Smith	89140	Tampico	Tamaulipas	0183 3217 0483 0183 3217 0436
Soltic Toluca	Av. Santa Elena 107 Privada de los Girasoles 4C-32	Rincón de San Lorenzo de Tepatitlan	50010	Toluca	Estado de México	01722-3190060 01722-3190061
Servinext Grupo DYCS	Av. Ávila Camacho # 225	Col. Frac- cionamiento Veracruz	91020	Xalapa	Veracruz	0445541409777 0445547409739
Servinext LAMB- DAPRAC	Sur 15 No. 145	Col. Centro	94300	Orizaba	Veracruz	272-7246445
Servinext Servicios Profesio- nales del Sureste	Malpica 2100 Local 3	Col. Benito Juarez Norte	96576	Coat- zacoalcos	Veracruz	9212141258 9211528999 0459211782270
Servinext SISTEC	Gonzalez Ortega 11	Col. Centro	92800	Tuxpan	Veracruz	(783) 83 4 97 39 (783) 110 46 18

ASP / AWSP	DIRECCION	COLONIA	C. P.	DELEGA- CION	ESTADO	TELEFONO
Nouva Tek Veracruz	Calle Libertad 109 B Entre Díaz Mirón y L. Cardenas	Col. Marco Antonio Muñoz	94295	Boca del Rio	Veracruz	(229) 9273931, ext. 812 Fax: 9273932
Thera Xalapa	Av. El Olmo No. 41 Interior 1	Col. El Olmo	91194	Xalapa	Veracruz	01 228 1655369 228 177 8033 228 102 3043
Nouva Tek Yucatan	Calle 42 # 565D x 77	Col. Centro	97000	Yucatan	Yucatan	0199 8887 2227/ 0199 8884 6361, ext. 105
Lenovo Mexico S. de R.L. de C.V	Boulevard Escobedo 316	Col. Apodaca Technology Park	66601	Apodaca	Nuevo León	01 800 2 53 66 86

Wireless-radio compliance information

Tablet models equipped with wireless communications comply with the radio frequency and safety standards of any country or region in which it has been approved for wireless use.

Mexico wireless-radio compliance information

Advertencia: La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones:

- (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y
- (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

Información sobre medio ambiente, reciclaje y eliminación

Declaración general de reciclaje

Lenovo recomienda a los propietarios de equipos de tecnología de la información (TI) que reciclen sus equipos cuando ya no sean necesarios. Lenovo dispone de una variedad de programas y servicios para ayudar a los propietarios de equipos a reciclar sus productos de TI. Para obtener información sobre cómo reciclar productos Lenovo, visite: <http://www.lenovo.com/recycling>.

Información importante sobre la batería y basura de equipos eléctricos y electrónicos (WEEE).



Los equipos eléctricos y electrónicos marcados con el símbolo de un tarro de basura con ruedas tachado con una cruz no pueden ser eliminados como desechos municipales mezclados. La basura de equipos eléctricos y electrónicos (WEEE) se debe tratar de forma separada, mediante el uso de un marco de recolección disponible para los clientes, de modo que se devuelva, se recicle y se trate. Cuando sea posible, retire y separe las baterías de WEEE antes de llevar los WEEE a la recolección de desechos. Las baterías se deben recolectar por separado utilizando el marco disponible para la devolución, reciclaje y tratamiento de baterías y acumuladores. Encuentre información específica del país en <http://www.lenovo.com/recycling>.

Información sobre reciclaje para Japón

El reciclado y la eliminación de información para Japón está disponible en: <http://www.lenovo.com/recycling/japan>

Declaración de reciclaje adicional

Puede encontrar información adicional acerca de cómo reciclar componentes y baterías del dispositivo en su *Guía del usuario*. Consulte “Acceso a su Guía del usuario” para obtener más detalles.

Etiquetas de reciclaje de baterías

Información sobre reciclaje de baterías para Taiwán



廢電池請回收

Información sobre el reciclaje de baterías para los Estados Unidos y Canadá



US & Canada Only

Información sobre el reciclaje de baterías para la Unión Europea

EU



Etiqueta de eficiencia energética



Directiva de Restricción de sustancias peligrosas (RoHS)

Turquía

El producto Lenovo cumple con los requisitos de la Directiva de la República de Turquía sobre la Restricción en el uso de ciertas sustancias peligrosas en la basura de equipos eléctricos y electrónicos (WEEE).

Türkiye AEEE Yönetmeligine Uygunluk Beyanı

Bu Lenovo ürünü, T.C. Çevre ve Orman Bakanlığı'nın "Atık Elektrikli ve Elektronik Eşya Bazı Zararlı Maddelerin Kullanımının Sınırlandırılmasına Dair Yönetmelik (AEEE)" direktierine uygundur.

AEEE Yönetmeligine Uygunudur.

Ucrania

Цим підтверджуємо, що продукція Леново відповідає вимогам нормативних актів України, які обмежують вміст небезпечних речовин

India

RoHS compliant as per E-Waste (Management & Handling) Rules, 2011.

Vietnam

Los productos Lenovo vendidos en Vietnam, el o después del 23 de septiembre de 2011, cumplen los requisitos de la Circular de Vietnam 30/2011/TT-BCT ("RoHS Vietnam").

Unión Europea

Los productos Lenovo vendidos en la Unión Europea, en o después del 3 de enero de 2013 cumplen con los requisitos de la Directiva 2011/65 /UE sobre la restricción del uso de ciertas sustancias peligrosas en aparatos eléctricos y electrónicos ("RoHS refundan" o "RoHS 2"). Para obtener más información sobre el progreso de Lenovo en RoHS, consulte:

http://www.lenovo.com/social_responsibility/us/en/RoHS_Communication.pdf

Declaración de conformidad de la Comunidad Europea

Conformidad de la Unión Europea

Contacto en la Unión Europea: Lenovo, Einsteinova 21, 851 01 Bratislava, Slovakia



Cumplimiento con la directiva de RE

Lenovo PC HK Limited declara que los equipos de radio de tipo Lenovo TB-8504F, Lenovo TB-8504X se encuentra en conformidad con la Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:

https://download.lenovo.com/consumer/mobiles_pub/lenovo_tb_8504f_doc.pdf

https://download.lenovo.com/consumer/mobiles_pub/lenovo_tb_8504x_doc.pdf

Este equipo de radio funciona con las siguientes bandas de frecuencia y máxima potencia de radiofrecuencia:

Modelo	Bandas de frecuencia	Potencia máxima conducida (dBm)
Lenovo TB-8504X	GSM 900	33
	GSM 1800	30
	UMTS B1/B8	24
	LTE B1/3/7/8/20/38/40	23
	802.11b/g/n 2,4GHz	<20
	Bluetooth 2,4GHz	<20
Lenovo TB-8504F	802.11b/g/n 2,4GHz	<20
	Bluetooth 2,4GHz	<20

! La información anterior solo corresponde a países de la UE. Consulte el producto en cuestión para conocer las bandas de frecuencia admitidas en otros países.

Información del índice de absorción específico

SU DISPOSITIVO MÓVIL CUMPLE CON LAS PAUTAS INTERNACIONALES PARA LA EXPOSICIÓN A LAS ONDAS DE RADIO.

Su dispositivo móvil es un transmisor y receptor de radio. Se diseñó para no superar los límites de exposición a las ondas de radio (campos electromagnéticos de radiofrecuencia) recomendados por las pautas internacionales. Una organización científica independiente desarrolló estas pautas (ICNIRP) e incluyen un margen de seguridad importante diseñado para asegurar la seguridad de todas las personas, independientemente de la edad o salud.

Las normas de exposición a ondas de radio utilizan una unidad de medida conocida como Tasa de absorción específica o SAR. El límite de SAR para los dispositivos móviles es de 2W / kg. Las pruebas de SAR se realizan en posiciones de funcionamiento estándares, mientras el dispositivo transmite al máximo nivel de potencia certificado en todas las bandas de frecuencia probadas. Los valores SAR máximos bajo las pautas ICNIRP para el modelo de su dispositivo se enumeran a continuación:

SAR máximo para este modelo y las condiciones en las que se registró.				
Límite SAR de 10g en Europa (2,0 W/kg)	Lenovo TB-8504F	Cabezal	Wi-Fi, Bluetooth	0,153 W/kg
		Body-worn	Wi-Fi, Bluetooth	0,448 W/kg

Por lo general, durante su uso normal, los valores reales de SAR para el dispositivo se mantienen por debajo de los valores indicados. Esto porque, a los efectos de la eficiencia del sistema y para reducir al mínimo las interferencias en la red, la potencia de funcionamiento de su dispositivo móvil se reducirá automáticamente cuando no se necesite toda la potencia para la conexión de datos.

Cuanto menor sea la potencia de salida del dispositivo, menor será el valor de SAR.

Si le interesa reducir aún más su exposición a RF entonces puede fácilmente hacerlo limitando su uso o usando el kit de manos libres a fin de mantener al dispositivo lejos de la cabeza y el cuerpo.

© Copyright Lenovo 2017.

Reduce | Reuse | Recycle



V1.0_20170401



70111448

MC

Printed in China